

## PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS

- Ametoctradina pertenece al grupo químico triazolopirimidilaminas, y Metiram, pertenece al grupo químico de los alquilenbis (ditiocarbamatos).
- No fume, coma o beba durante el uso de este producto.
- Conserve el producto en su envase de origen, bien cerrado y guardado bajo llave en un lugar fresco y seco.
- Evite el contacto con la piel, ojos, nariz y ropa. Durante la preparación usar guantes impermeables, botas de goma, delantal impermeable, protector facial. Durante la aplicación usar guantes impermeables, botas de goma, overol impermeable, protector facial.
- Aleje los animales domésticos y personas extrañas. No trabaje en la niebla generada al pulverizar el producto. No aplique con viento.
- No aplicar directamente a corrientes de agua y no contaminar corrientes de agua.
- Después del trabajo, cámbiese y lave la ropa de trabajo, separadamente de la ropa doméstica.
- Lavarse prolijamente con agua antes de comer, beber, fumar o ir al baño, o después del trabajo.
- **PARA APLICACIONES AERÉAS, OBSERVAR LAS DISPOSICIONES QUE HA ESTABLECIDO LA AUTORIDAD COMPETENTE.**

**Síntomas de intoxicación:** No se conocen síntomas específicos de intoxicación.

### Primeros auxilios

- **Contacto con los ojos:** Lavar inmediatamente con abundante agua por 15 minutos, manteniendo los párpados bien separados y levantados. En el caso de que el afectado utilice lentes de contacto, removerlos después de los primeros 5 minutos y luego continúe con el enjuague. Además, los lentes no deberán utilizarse nuevamente. Si la irritación persiste, consulte al médico.
- **Contacto con la piel:** sacar la ropa y zapatos contaminados. Lavar con abundante agua limpia la piel y minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Lavar la ropa antes de volver a usarla. Acudir al médico si persiste irritación.
- **Inhalación:** trasladar al afectado al aire fresco. Si no respira, proporcionar respiración artificial. Buscar ayuda médica si es necesario.
- **Ingestión: no provocar el vómito.** Nunca dar nada por la boca a una persona inconsciente. Lavar la boca con agua. El vómito sólo debe ser inducido bajo supervisión médica. Llamar al médico inmediatamente para tratamiento inmediato.

**Tratamiento médico de emergencia:** Realizar tratamiento sintomático y de sostén.

**Antídoto:** No se conoce antídoto específico.

**Riesgos ambientales:** ORVEGO® WG es prácticamente no tóxico para aves y virtualmente no tóxico para abejas y moderadamente tóxico para peces.

**"MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y DE PERSONAS INEXPERTAS". "EN CASO DE INTOXICACION MOSTRAR LA ETIQUETA, EL FOLLETO O EL ENVASE AL PERSONAL DE SALUD". "NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS, PRODUCTOS VEGETALES O CUALESQUIERA OTROS QUE ESTEN DESTINADOS AL USO O CONSUMO HUMANO O ANIMAL". "NO LAVAR LOS ENVASES O EQUIPOS DE APLICACIÓN EN LAGOS, RIOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA". "NO REINGRESAR AL AREA TRATADA ANTES DEL PERIODO INDICADO DE REINGRESO". "LA ELIMINACION DE RESIDUOS DEBERA EFECTUARSE DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LA AUTORIDAD COMPETENTE". "REALIZAR TRIPLE LAVADO DE LOS ENVASES, INUTILIZARLOS Y ELIMINARLOS DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LAS AUTORIDADES COMPETENTES".**

### Procedimiento para el triple lavado:

1. Agregue agua hasta 1/4 de la capacidad del envase, cierre el envase, agite durante 30 segundos. Vierta el agua del envase en el equipo pulverizador. Repita este proceso 3 veces.
2. Perfore el envase para evitar su reutilización.

### Teléfonos de emergencia:

BASF Chile S.A.: (56) 2 2640 7000

CITUC (Convenio CITUC/AFIPA): (56) 2 2635 3800 (Atención las 24 horas)

CITUC QUIMICO (emergencia química): (56) 2 2247 3600

**Nota al comprador:** Mediante ensayos cuidadosos se ha demostrado que el producto, aplicándolo según nuestras instrucciones, se presta para los fines recomendados. Como el almacenamiento y aplicación están fuera de nuestro control y no podemos prever todas las condiciones correspondientes, declinamos toda responsabilidad por daños eventuales que puedan producirse por cualquier causa como consecuencia del uso y almacenamiento distintos a lo indicado en esta etiqueta. Nos hacemos responsables de la calidad constante del producto, dentro de la fecha de vencimiento. Además garantizamos el porcentaje de contenido activo hasta que el producto se sustrae de nuestro control directo.

# BASF

We create chemistry

# ORVEGO® WG

## Fungicida Granulado Dispersable (WG)

Fungicida preventivo, recomendado para el control de las enfermedades y en los cultivos indicados en el cuadro de Instrucciones de Uso.

### Composición

Ametoctradina \* .....12% p/p (120 g/Kg)  
Metiram \*\* .....44% p/p (440 g/Kg)  
Coformulantes, c.s.p.....100% p/p (1 Kg)  
\* 5-etil-6-octil[1,2,4]triazolo[1,5-a] pirimidin-7-amina  
\*\* Amoniato etilenbis (ditiocarbamato)cinquico-poli(disulfuro de etilentiuram)

**Autorización del Servicio Agrícola y Ganadero Nº: 2816**

**NO INFLAMABLE - NO CORROSIVO - NO EXPLOSIVO**

**Nº de Lote:**

**Fecha de Fabricación:**

**Fecha de Vencimiento:**

**Contenido neto: ..... Kilos**

**LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA (Y FOLLETO ADJUNTO) ANTES DE USAR EL PRODUCTO**

Fabricado por:  
**BASF S E**  
Ludwigshafen 67056  
Alemania

© Marca Registrada BASF

Importado y Distribuido por:  
**BASF Chile S.A.**  
Carrascal 3851  
Teléfonos: (56) 2 2640 7000  
Casilla 3238  
Santiago - Chile  
Representante en Chile  
de BASF S E

## INSTRUCCIONES DE USO GENERALIDADES

**ORVEGO® WG**, fungicida preventivo, que además inhibe la esporulación controlando diferentes estados del ciclo de vida del Tizón tardío y Mildiú, otorgando una efectiva protección al cultivo.

**ORVEGO® WG**, es indicado para programas de manejo de resistencia ya que sus ingredientes activos, no tienen resistencia cruzada entre ellos y con la mayoría de los fungicidas comúnmente utilizados en el control de esta enfermedad.

### Cuadro de Instrucciones de Uso para Aplicaciones Terrestres

Cultivo	Enfermedad	Dosis	Observaciones
Cebolla	Mildiú ( <i>Peronospora destructor</i> )	1,0 - 2,0 kg/ha	Iniciar las aplicaciones cuando las condiciones sean favorables al desarrollo de la enfermedad. Aplicar como máximo 2 veces por temporada ó no más del 50% del total de las aplicaciones dirigidas al control de la enfermedad con una frecuencia de 7 a 14 días. Utilizar el intervalo de 7 días cuando hay alta presión de la enfermedad y el intervalo de 14 días cuando hay baja presión de la enfermedad. Aplicar con 200 a 800 L agua/ha, según el estado de desarrollo del cultivo.
Papa	Tizón tardío ( <i>Phytophthora infestans</i> tipo apareamiento A1)	1,5 - 2,0 kg/ha	Iniciar las aplicaciones cuando las condiciones sean favorables al desarrollo de la enfermedad. Aplicar como máximo 3 veces por temporada ó no más del 50% del total de las aplicaciones dirigidas al control de tizón tardío y con una frecuencia de 7 a 14 días. Utilizar el intervalo de 7 días cuando hay alta presión de la enfermedad y el intervalo de 14 días cuando hay baja presión de la enfermedad. En aplicaciones terrestres, emplear un volumen de agua que asegure un buen mojado de todo el follaje. En plantas ya desarrolladas mojar con un mínimo de 500 L de agua/ha.

### Cuadro de Instrucciones de Uso para Aplicaciones Aéreas

Cultivo	Enfermedad	Dosis	Observaciones
Papa	Tizón tardío ( <i>Phytophthora infestans</i> tipo apareamiento A1)	1,5 - 2,0 kg/ha	Iniciar las aplicaciones cuando las condiciones sean favorables al desarrollo de la enfermedad. Aplicar como máximo 3 veces por temporada ó no más del 50% del total de las aplicaciones dirigidas al control de tizón tardío y con una frecuencia de 7 a 14 días. Utilizar el intervalo de 7 días cuando hay alta presión de la enfermedad y el intervalo de 14 días cuando hay baja presión de la enfermedad. En aplicaciones aéreas utilizar un volumen de agua entre 60 - 200 L/ha, dependiendo si se utiliza avión o helicóptero.

**Preparación de la mezcla:** Colocar agua en el estanque hasta la mitad. Agregar la cantidad indicada de **ORVEGO® WG**, previamente disuelto en un poco de agua, en el estanque con el agitador funcionando y luego completar con agua, manteniendo la agitación hasta el término de la aplicación.

**Incompatibilidad:** No se conocen incompatibilidades específicas. En caso de dudas consultar a nuestro Departamento Técnico

**Compatibilidad:** **ORVEGO® WG** es compatible con la mayoría de los productos fitosanitarios de uso común (ej: clorotalonil, Break, Cantus®), a excepción de aquellos con reacción fuertemente alcalina.

**Fitotoxicidad:** **ORVEGO® WG** no es fitotóxico en los cultivos recomendados cuando es usado de acuerdo a las instrucciones de esta etiqueta.

**Periodos de carencias:** Respete carencia de 7 días en papas y cebollas.

Para cultivos de exportación, atenerse a las exigencias del país de destino.

**Tiempo de reingreso:** Personas pueden ingresar 4 horas después de la aplicación, previa verificación que el depósito aplicado esté completamente seco. El tiempo de reingreso para animales no es aplicable, ya que el producto no está recomendado en cultivos destinados a pastoreo.

**Nota:** Para mejorar el cubrimiento y humectación del cultivo, se puede utilizar **ORVEGO® WG** en mezcla con el surfactante Break.

Cantus = Marca Registrada BASF



# CUIDADO

